

01-07-2002

14 lk 24970
Hüüning

OÜ NIGUL JA ORN HAMBARAVI

MAJANDUSAASTA ARUANNE

Majandusaasta algus 01.01.2001. a. ja lõpp 31.12.2001. a.

Registrikood: 10437287

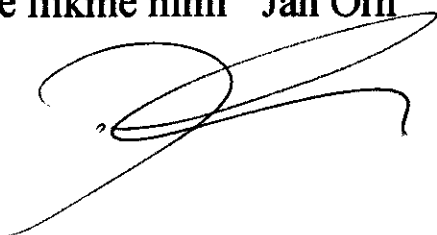
Aadress: Võru 77
Tartu 50112

Telefon: (07) 473 313

Elektronpost: niguljaorn@hotmail.ee

Põhitegevusalad: hambaraviteenused

Juhatuse liikme nimi Jan Orn
allkiri:



SISUKORD

01-07-2002

Tiitelleht	1
Sisukord	2
Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	
Juhatuse deklaratsioon	4
Bilanss	5
Kasumiaruanne	7
Rahavoogude aruanne	8
Omakapitali liikumise aruanne	9
Raamatupidamise aastaaruande lisad	
• Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamisalused	10
• Lisa 1. Materiaalse põhivara liikumine	10
• Lisa 2. Maksuvõlad	11
• Lisa 3. Kapitalirent	11
• Lisa 4. Võlad töövõtjatele	11
• Lisa 5. Muud viitvõlad	11
Majandusaasta kasumijaotamise aruanne	12
Juhatuse ja nõukogu allkirjad majandusaasta aruandele	13



TEGEVUSARUANNE

01-07-2002

.....

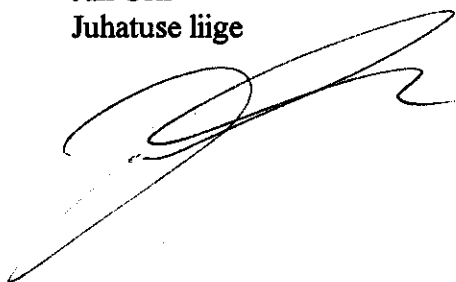
OÜ Nigul ja Orn Hambaravi tegeles 2001. aastal hambaravi teenuse osutamisega. Suurenes patsientuur ja teenuste hulk, mida elanikkonnale osutada. Patsientide hulk erinevate kuude lõikes, mis varem oli kõikuv, muutus stabiilsemaks. Suurenes ortontiliste tööde osa, mida toetas ka Haigekassa poolne finantseerimine. 2001.aasta käive suurenes 14% võrreldes 2000. aasta majandusaastaga.

2002.aasta leping Haigekassaga suureneb, mis võimaldab suurendada patsientide arvu just laste ja ortontilist ravi vajavate patsientide hulgas. Prognoosida on ka Haigekassa hindade tõusu, mis muudab laste hambaravi rentaablimaks.

Ettevõtte juhatusse kuuluvad Merike Nigul ja Jan Orn, kes on ka osanikeks. 2001. aastal arvestati töötasusid summas 184 011 krooni. Töötajate keskmine arv oli 5. Juhatuse liikmetele palka ei makstud.

25. aprill 2002.a.

Jan Orn
Juhatuse liige



**JUHATUSE DEKLARATSIOON RAAMATUPIDAMISE 01-07-2002
KÕIKEHÖLMAVUSE JA KASUTATUD RAAMATUPIDAMIS-
PÕHIMÕTETE KOHTA**

OÜ Nigul ja Orn Hambaravi juhatus on äriseadustikust lähtuvalt koostanud 31.12.2001 seisuga raamatupidamise aastaaruande, milline näitab majandusaasta tulemuseks 15 304 krooni kahjumi ja bilansi kogusummaks 262 552 krooni.

Raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt ettevõtte vara, kohustusi, omakapitali ning majandustegevuse tulemust. Raamatupidamise aruande koostamisel on lähtutud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduse ja hea raamatupidamistava nõuetest. Juhatus hinnangul on OÜ Nigul ja Orn Hambaravi jätkuvalt tegutsev majandusüksus.

Kogu meile teadaoleva informatsiooni alusel kinnitame järgmist:

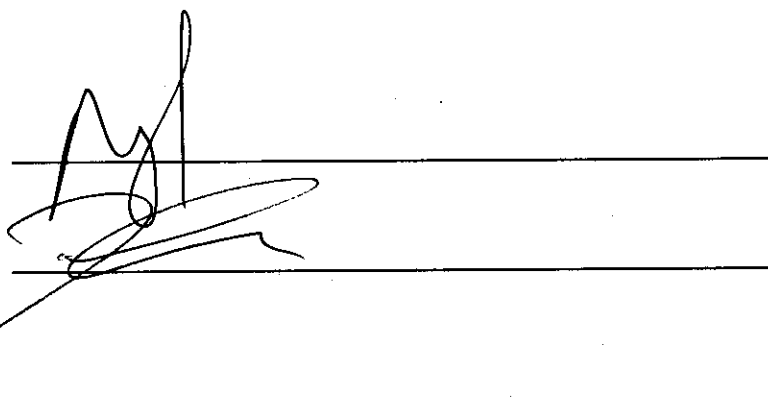
- Ettevõtte juhtidena oleme teadlikud oma vastustusest raamatupidamise aastaaruande koostamisel ja sisekontrolli korraldamisel vastavalt raamatupidamist reguleerivatele seadusandlikele aktidele.
- Meil ei ole andmeid oluliste majandustehingute kohta, mis oleksid mingil põhjusel jäänud raamatupidamises kajastamata.
- Kõik varad, millised on kajastatud raamatupidamises, olid ettevõtte omand ja kõik varad, mis olid aruandepäeval ettevõtte omanduses, on kajastatud aastaaruandes. Varad on hinnatud kaalutletud ja konservatiivsel meetodil.
- Kõik aruandepäeval ettevõttel olnud võlad ja muud kohustused on kajastatud aastaaruandes.

25. aprill 2002.a.

Juhatus liikmed:

Merike Nigul

Jan Orn



BILANSS
seisuga 31.12.2001. a.

TARTU-MAAKOHTUS
REGISTRIOSAKOND
SISSE TULNUD

01-07-2002

	Lisa	2001	2000
AKTIVA (VARA)			
KÄIBEVARA			
1. Raha ja pangakontod		79 666	72 691
2. Nõuded ostjate vastu			
2.1. Ostjatelt laekumata arved		33 965	10 545
3. Mitmesugused nõuded			
3.1. Muud lühiajalised nõuded		22	48
4. Ettemakstud tulevaste perioodide kulud			
4.1. Muud ettemakstud tulevaste perioodide kulud		2 757	13 172
KÄIBEVARA KOKKU		116 410	96 456
PÕHIVARA			
5. Materiaalne põhivara			
5.1. Masinad ja seadmed (soetusmaksumuses)	1	325 500	325 500
5.2. Akumuleeritud põhivara kulum (miinus)	1	-179 358	-97 986
KOKKU 5. OSA		146 142	227 514
PÕHIVARA KOKKU		146 142	227 514
AKTIVA (VARA) KOKKU		262 552	323 970



PASSIVA (KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL)**TARTU MAAKOHUS
REGISTRIOSAKOND
SISSE TULNUD****01-07-2002****KOHUSTUSED****LÜHIAJALISED KOHUSTUSED****6. Võlad hankijatele**

6.1. Hankijatele tasumata arved	3	94 426	103 273
---------------------------------	---	--------	---------

7. Maksuvõlad

	2	8 516	14 550
--	---	-------	--------

8. Viitvõlad (aruandeperioodi maksmata kulud)

8.1. Võlad töövõtjatele	4	40 639	27 948
-------------------------	---	--------	--------

8.2. Muud viitvõlad	5	8 931	0
---------------------	---	-------	---

KOKKU 8. OSA		49 570	27 948
---------------------	--	---------------	---------------

LÜHIAJALISED KOHUSTUSED KOKKU

	152 512	145 771
--	----------------	----------------

PIKAAJALISED KOHUSTUSED**9. Pikaajalised võlakohustused**

9.1. Mittekonverteeritavad võlakohustused	3	23 543	76 398
---	---	--------	--------

PIKAAJALISED KOHUSTUSED KOKKU

	23 543	76 398
--	---------------	---------------

KOHUSTUSED KOKKU

	176 055	222 169
--	----------------	----------------

OMAKAPITAL

10. Osakapital nimiväärtuses		40 000	40 000
------------------------------	--	--------	--------

11. Reservid

11.1. Kohustuslik reservkapital		4 000	4 000
---------------------------------	--	-------	-------

12. Eelmiste perioodide jaotamata kasum		57 801	120 221
---	--	--------	---------

13. Aruandeaasta kasum (kahjum)		-15 304	-62 420
---------------------------------	--	---------	---------

OMAKAPITAL KOKKU

	86 497	101 801
--	---------------	----------------

PASSIVA (KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL) KOKKU

	262 552	323 970
--	----------------	----------------



KASUMIARUANNE

seisuga 31.12.2001. a.

01-07-2002

	Lisa	2001.....	2000.
ÄRITULUD			
1. Realiseerimise netokäive		997 546	875 665
2. Muud äritulud	5	34 912	48
Kokku äritulud		1 032 458	875 713
ÄRIKULUD			
3. Kaubad, toore, materjal ja teenused		476 170	446 395
4. Mitmesugused tegevuskulud		226 610	251 199
5. Tööjõu kulud			
5.1. palgakulu		190 521	127 523
5.2. sotsiaalmaksud		62 877	42 086
Kokku tööjõu kulud		253 398	169 609
6. Kulum			
6.1. põhivara kulum ja väärtuse langus	1	81 372	63 456
7. Muud äriikulud		144	341
Kokku äriikulud		1 037 694	931 000
Äriikasum (-kahjum)		-5 236	-55 287
8. Finantskulud			
8.1. intressikulud	3	10 068	7 133
Kasum (kahjum) majandustegevusest		-15 304	-62 420
Aruandeaasta puhaskasum (kahjum)		-15 304	-62 420

**Rahavoogude
aruanne**

01-07-2002

2001.....2000

Käibekapital äritegevusest

Puhaskasum	-15 304	-62 420
Materiaalse põhivara kulum	81 372	63 456
Kokku	66 068	1 036

Käibekapitali muutus

Nõuded ostjate vastu	-23 420	4 850
Mitmesugused nõuded	26	-23
Ettemakstud tulevaste perioodide kulud	10 415	-4 739
Kokku	-12 979	88

Käibekapitali muutus

Võlad hankijatele	-8 847	92 727
Maksuvõlad	-6 034	8 146
Viitvõlad	21 622	18 747
Kokku	6 741	119 620
Käibekapitali muutus kokku	-6 238	119 708

Kokku rahavood äritegevusest 59 830 120 744**Rahavood investeerimistegevusest**

Soetatud materiaalne põhivara	0	-215 000
Kokku rahavood investeerimistegevusest	0	-215 000

Rahavood finantseerimistegevusest

Pikaajalised kohustused		
Võetud pikaajalised kohustused	0	215 000
Tagasi makstud pikaajalised kohustused	-52 855	-138 602
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-52 855	76 398

Raha ja pangakontod aasta alguses	72 691	90 549
Raha ja pangakontod aasta lõpus	79 666	72 691

Raha ja pangakontode muutus kokku 6 975 -17 858

Omakapitali liikumise aruanne

TARTU MAAKOHUS
REGISTRIOSAKOND
SISSE TULNUD

01-07-2002

	Osakapital	Reservid	Eelmiste perioodide kasum/kahjum	Aruandeaasta kasum/kahjum	Kokku
31.12.1999.	40 000	4 000	-241 614	361 835	164 221
1999. a. puhaskasumi jaotus			120 221	-120 221	0
Aruandeaasta puhaskasum				-62 420	-62 420
31.12.2000.	40 000	4 000	-121 393	179 194	101 801
2000. a. puhaskasumi jaotus			-62 420	62 420	0
Aruandeaasta puhaskasum				-15 304	-15 304
31.12.2001.	40 000	4 000	-183 813	226 310	86 497



01-07-2002

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamiselused

OÜ Nigul ja Orn Hambaravi 2001 aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga ja kasutades soetusmaksumuse printsiipi. Hea raamatupidamistava tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuspõhimõtetele (IAS ja Euroopa Ühenduse direktiivid) ning selle põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, Eesti Vabariigi Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantud juhendites ning Vabariigi Valitsuse ja rahandusministri vastavasisulistes määrustes.

OÜ Nigul ja Orn Hambaravi kasutab kasumiaruande koostamisel Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr 1.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides.

Raha ja raha ekvivalendid

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääke (va. arvelduskrediit)

Nõuded ostjate vastu

Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Seejuures hinnatakse iga konkreetse kliendi laekumata arveid eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta.

Tulude arvestus

Teenuste osutamisega seotud tulu kajastatakse vastavalt osutatava teenuse täitmise valmidusastmele. Teenuse täitmise valmidusastet hinnatakse lähtudes teenusele seni tehtud kulutuste osast võrreldes projekti kogukuludega.

LISA 1. Materiaalse põhivara liikumine.

Põhivara liik	Soetusmaksumus	Akumuleeritud kulum	Jääkväärtus
Masinad ja seadmed			
Jääk aasta algul	325 500	97 986	227 514
Arvestatud kulum		81 372	
Jääk aasta lõpul	325 500	179 358	146 142

Põhivarana on kajastatud bilansis pikaajalise kasutusajaga (üle 1 aasta) varad, mille soetusmaksumus ületab 5 000 krooni. Esemad soetusmaksumusega alla 5 000 krooni kantakse kuludesse ostumomendil. Väheoluline vara summas 6 668 krooni on kantud aruandeaasta kuludesse.

Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi sõltuvalt selle kasulikust tööeast. Põhivarasid amortiseeritakse lineaarselt järgmiste amortisatsioonimääradega aastas:

Masinad ja seadmed 25%.

01-07-2002

LISA 2. Maksuvõlad.

Maksuliigid	31.12.2001	31.12.2000
Sotsiaalmaks	5 345	10 873
Isiku tulumaks	2 995	3 499
Ettevõtte tulumaks	176	178
Kokku	8 516	14 550

LISA 3. Kapitalirent.

2000. aasta mais sõlmiti AS Ühisliising liisingleping hambaraviseadme A-DEC Performer III soetamiseks intressimääraga 9,5% aastas ning soetusmaksumusega 215 000 krooni.

	Võlgnevus	Aruandeperioodi maksete summa	Aruandeperioodi intressi kulud
31.12.2001	76 398	48 084	10 068
31.12.2002	23 543	52 856	5 246
31.05.2003	0	23 543	590

LISA 4. Võlad töövõtjatele.

Võlgnevus koosneb välja maksmata detsembri kuu töötasust 16 738 krooni ning puhkusereservi summast 23 901 krooni.

LISA 5. Muud viitvõlad.

Detsembri palkadelt arvestatud sotsiaalmaksu summa 5 524 krooni, mille maksmise kohustus tuleb Maksuameti ees alles järgmisel majandusaastal.

ERGO Kindlustuse kindlustusjuhtumiga tekitatud kahju hüvitise summa 34 890 ning enammakstud 3 407 krooni tagastamine toimub 2002. aastal.



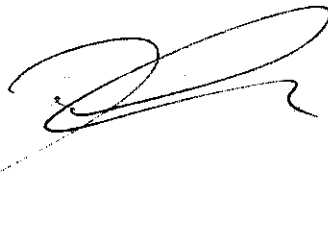
MAJANDUSAASTA KASUMIJAOTAMISE ARUANNE 01-07-2002

.....

- Jaotamata kasumi jääk 2001. alguseks	57 801
- Aruandeaasta kasum	-15 304
- Jaotamata kasumi jääk 2001. lõpuks	42 497

25. aprill 2002.a.

Jan Orn
juhatuse liige



01-07-2002

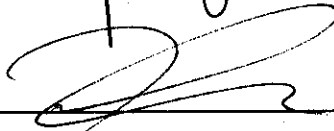
**JUHATUSE ALLKIRJAD
MAJANDUSAASTA ARUANDELE**

OÜ Nigul ja Orn Hambaravi juhatuse liikmetena kinnitame lehekülgedel 1 - 13 esitatud majandusaasta aruande.

Juhatuseliige Merike Nigul



Juhatuseliige Jan Orn



Majandusaasta aruanne on kinnitatud osanike koosolekul, milline toimus Tartus 25. aprillil 2002.a.

01-07-2002

OÜ Nigul ja Orn Hambaravi osanike nimekiri

OÜ Nigul ja Orn Hambaravi
Registreerimiskood 10437287
Võru 77 Tartu 50112

Jrk. nr.	Osaniku Nimi	Aadress ja isikukood	Osade nimiväärtus,	Osade jrk nr.	Osade märkimise aeg	Osade omandamise aeg
1	Merike Nigul	46801182710 Teguri 12, Tartu	20 000	1	06.03.1998 16.08.1999	18.03.1998 17.08.1999
2	Jan Orn	37108152726 Tamme põik 28, Tartu	20 000	2	06.03.1998 16.08.1999	12.06.1998 18.08.1999



Jan Orn
juhatuse liige